



## UMOWA NA UŻYTKOWANIE ZESTAWU ROZWIĄZAŃ INFORMATYCZNYCH NR UM/2022/12/MK/136/208543/5

zawarta w Katowicach pomiędzy:

Librus spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp. k. z siedzibą w Katowicach przy al. Korfantego 193, wpisaną do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Katowice - Wschód w Katowicach, VIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod nr KRS 0000630561, NIP: 6342622989, REGON: 240547379, zwaną dalej **Sprzedawcą** i reprezentowaną przez:

Panią Dagmarę Mamerską, działającą na podstawie rozłącznego (uprawnającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 03.01.2022 r.,

albo

Panią Ewelinę Helbin, działającą na podstawie rozłącznego (uprawnającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 03.01.2022 r.,

a

Gminą Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025 - Szkołą Podstawową w Goszczanowie, 66-530 Drezdenko, ul. Goszczanowo 18a zwaną dalej **Kupującym**, której reprezentantem jest Pani Sylwia Dworecka – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Goszczanowie

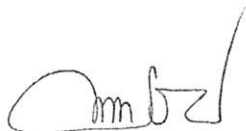
Sprzedawca i Kupujący (łącznie zwani dalej **Stronami**) zawarli Umowę o następującej treści:

Umowa zostaje zawarta z dniem jej podpisania przez ostatnią ze Stron, a w przypadku zawarcia umowy w formie dokumentowej, za dzień zawarcia umowy Strony przyjmują dzień zatwierdzenia umowy przez Kupującego w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.

### § 1 Definicje

Na potrzeby Umowy definiuje się następujące pojęcia:

1. **Strona WWW** – strona dostępna pod adresem [www.plany.librus.pl](http://www.plany.librus.pl), zawierająca opis rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego;
2. **Umowa** – niniejsza umowa zawarta przez Sprzedawcę i Kupującego;
3. **Plan Kompleksowy** – łącznie zestaw rozwiązań informatycznych, na który składają się:
  - a) rozwiązanie LIBRUS Synergia w wariantach SYSTEMA - wspomagające placówki szkolne w pracy z uczniami, oferowane w modelu SaaS (oprogramowanie jako usługa);
  - b) rozwiązanie e-Świadectwa - usprawniające proces sporządzenia i drukowania świadectw szkolnych oraz arkuszy ocen, dla etapów: szkoła podstawowa 1-3 oraz 4-8, liceum, technikum, szkoła branżowa, szkoła policealna, oferowane w modelu SaaS;



- c) rozwiązanie e-Sekretariat – usprawniające pracę szkolnego sekretariatu, oferowane w modelu SaaS;
- d) rozwiązanie Plan Lekcji – usprawniające proces przygotowywania szkolnego planu lekcji w dwóch wersjach: e-Plan Lekcji (wersja online rozwiązania oferowana w modelu SaaS) oraz Plan Lekcji w wersji desktop (wersja rozwiązania instalowana w pamięci komputera Kupującego).

Integralną częścią rozwiązań wymienionych w lit. a – c niniejszego ustępu jest API (interfejs systemowy) wraz z wewnętrznym centrum autoryzacyjnym;

- 4. Dedykowany panel rozwiązania LIBRUS Synergia – panel przeznaczony do zawierania Umowy między Stronami, w szczególności w formie dokumentowej, udostępniony osobom umocowanym do dokonywania czynności prawnych;
- 5. Licencja – prawo do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego;
- 6. Data Początku Licencji – data, od której jest udzielona Licencja zdefiniowana w § 3 ust. 1;
- 7. Okres Licencjonowania – okres, na który jest udzielona Licencja, liczony od Daty Początku Licencji do 31.12.2023r.

## § 2 Przedmiot Umowy

- 1. Przedmiotem Umowy jest określenie zakresu oraz zasad świadczenia usług przez Sprzedawcę na rzecz Kupującego oraz ich praw i obowiązków.
- 2. Zakres świadczenia, które Sprzedawca jest zobowiązany spełnić na rzecz Kupującego obejmuje udzielenie Licencji na Plan Kompleksowy na Okres Licencjonowania.

|    | Rodzaj                                                                          | Cena brutto |
|----|---------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 1. | Licencja na Plan Kompleksowy w Okresie Licencjonowania (dla liczby Uczniów: 64) | 3430,00 zł  |

## § 3 Czas trwania Umowy

- 1. Umowa zostaje zawarta na czas określony liczony od dnia jej zawarcia do dnia kończącego Okres Licencjonowania. Datę Początku Licencji ustala się na dzień 01.01.2023 r.
- 2. Strony zgodnie postanawiają, że w przypadku, gdy Data Początku Licencji jest datą wcześniejszą niż data zawarcia Umowy, postanowienia Umowy są skuteczne również dla okresu od Daty Początku Licencji do daty zawarcia Umowy.

## § 4 Wynagrodzenie

- 1. Kupujący zapłaci Sprzedawcy łącznie kwotę 3430,00 zł (słownie: trzy tysiące czterysta trzydzieści złotych) brutto tytułem wynagrodzenia za świadczenie wskazane w § 2 ust. 2 Umowy. Wynagrodzenie stanowi całkowity koszt wykonania Umowy przez Sprzedawcę w okresie jej obowiązywania.
- 2. Zapłata ceny, o której mowa w ust. 1 powyżej, nastąpi na podstawie faktury VAT wystawionej przez Sprzedawcę, przelewem na jego konto bankowe wskazane na fakturze, w terminie 14 dni od daty wystawienia faktury.
- 3. Faktura, o której mowa w ust. 2 powyżej jako nabywcę/podatnika będzie wskazywać: Gmina Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025, a jako odbiorcę/płatnika placówkę oświatową, o której mowa w komparycji Umowy.
- 4. Wynagrodzenie zostało obliczone w oparciu o liczbę uczniów zadeklarowaną przez Kupującego w §2 ust. 2 Umowy. Kupujący niniejszym oświadcza, że w trakcie całego okresu



trwania Umowy, liczba uczniów uczących się w placówce Kupującego nie będzie wyższa niż zadeklarowana.

5. Sprzedawca oświadcza, że rachunki bankowe Sprzedawcy, służące do rozliczenia przedmiotu Umowy spełniają wymogi na potrzeby mechanizmu podzielonej płatności (split payment), tzn. że do ww. rachunków bankowych jest przypisany rachunek VAT.
6. Sprzedawca oświadcza, że wyraża zgodę na dokonywanie przez Kupującego płatności w systemie podzielonej płatności (split payment).
7. Sprzedawca oświadcza, że rachunki wskazane na fakturze zostały wskazane w zgłoszeniu złożonym przez Sprzedawcę do naczelnika właściwego urzędu skarbowego i znajdują się na tzw. „białej liście podatników VAT”, o której mowa w art. 96b ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

#### § 5 Warunki udzielenia Licencji

1. Sprzedawca oświadcza, że jest uprawniony do udzielania Licencji, z zastrzeżeniem ust. 11 poniżej na warunkach wskazanych w Umowie.
2. Sprzedawca udziela Kupującemu niewyłącznej, nieprzenoszalnej i niezbywalnej Licencji na Plan Kompleksowy, w Okresie Licencjonowania, na polach eksploatacji wskazanych w ust. 3 poniżej.
3. Sprzedawca udziela Kupującemu Licencji na Plan Kompleksowy na następujących polach eksploatacji:
  - 1) korzystanie ze wszystkich funkcjonalności rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w ramach zakupionego wariantu;
  - 2) uruchamianie, wyświetlanie, uzyskiwanie dostępu;
  - 3) wprowadzanie danych, aktualizacja danych, kasowanie danych.
4. Kupujący będzie korzystać z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego wyłącznie w zakresie własnej działalności edukacyjnej, dydaktycznej i oświatowej.
5. Kupujący nie będzie korzystał z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w żadnym innym celu, niż cel wskazany w Umowie, w szczególności w żadnym celu zarobkowym i celu prowadzenia szkoleń dla osób innych niż pracownicy Kupującego.
6. Kupujący będzie korzystał z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w sposób zgodny z przepisami prawa oraz dobrymi obyczajami.
7. Kupujący nie upoważni do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego żadnego innego podmiotu (zakaz sublicencji), ani też nie przeniesie Licencji, ani nie upoważni innego podmiotu do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, w szczególności na podstawie umowy najmu, dzierżawy lub użyczenia.
8. Sprzedawca gwarantuje serwisowanie rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego przez Okres Licencjonowania. Sprzedawca zobowiązuje się do świadczenia usług pomocy technicznej telefonicznie oraz elektronicznie, a także do zabezpieczenia i archiwizowania danych wprowadzonych do rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w Okresie Licencjonowania.
9. Kupujący zapozna się z Regulaminami rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, dostępnym pod adresem [www.synergia.librus.pl/regulamin](http://www.synergia.librus.pl/regulamin), <http://swiadectwa.librus.pl/regulamin> oraz <http://sekretariat.librus.pl/regulamin> i będzie się do nich stosował.
10. Sprzedawca zobowiązuje się przekazać Kupującemu indywidualne i niepowtarzalne kody dostępu do serwera oraz konta administratora, gdzie przechowywane będą dane wprowadzone przez Kupującego, do bazy danych rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego. Kody dostępu będą aktywne przez Okres Licencjonowania.



11. Sprzedawca oświadcza, że Licencja na rozwiązanie Plan lekcji udzielana jest Kupującemu przez aSc Applied Software Consultants s.r.o. z siedzibą na Słowacji (Svoradova 7, 811 03 Bratislava), a jej warunki (za wyjątkiem Okresu Licencjonowania) zostały określone w umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych dostępnej po zalogowaniu do wskazanego rozwiązania w wersji online. Ponadto Sprzedawca oświadcza, że jest wyłącznie dystrybutorem rozwiązania Plan Lekcji.

#### § 6 Dane osobowe

1. Zasady i warunki dotyczące przetwarzania danych osobowych dla rozwiązań składających się na Plan Kompleksowy (z zastrzeżeniem ust. 2 poniżej) zostały określone w odrębnej umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych zawartej między Stronami.
2. Zasady i warunki dotyczące przetwarzania danych osobowych w związku z korzystaniem z rozwiązania Plan Lekcji zostały określone w umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych, o której mowa w § 5 ust. 11 Umowy.

#### § 7 Odpowiedzialność

1. Łączna odpowiedzialność Sprzedawcy za roszczenia wynikające z niniejszej Umowy jest ograniczona do 50% kwoty wynagrodzenia brutto zapłaconej Sprzedawcy za Plan Kompleksowy lub usługę, które stanowią bezpośrednią podstawę tych roszczeń.
2. Sprzedawca nie jest odpowiedzialny za niewykonanie Umowy, spowodowane zdarzeniami i okolicznościami, za które nie ponosi odpowiedzialności.

#### § 8 Rozwiązanie Umowy

1. Strony dopuszczają możliwość wypowiedzenia Umowy przez Kupującego w okresie jej obowiązywania, ze skutkiem na koniec miesiąca kalendarzowego następującego po miesiącu, w którym złożone zostało oświadczenie o wypowiedzeniu Umowy.

Wypowiedzenie Umowy, pod sankcją nieważności, wymaga złożenia oświadczenia:

- 1) w formie pisemnej w postaci papierowej przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Kupującego. Oświadczenie powinno zostać doręczone Sprzedawcy za potwierdzeniem odbioru, albo
  - 2) w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Kupującego oraz powinno zostać doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy, albo
  - 3) w formie dokumentowej w postaci wiadomości e-mail zawierającej imię i nazwisko oraz stanowisko/funkcję osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Kupującego. Oświadczenie powinno zostać doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy.
2. W przypadku wypowiedzenia Umowy przez Kupującego lub rozwiązania Umowy przez Sprzedawcę w trybie ust. 3 poniżej, wynagrodzenie o którym mowa w § 4 ust. 1 należy się Sprzedawcy w całości za cały Okres Licencjonowania, a już zapłacone wynagrodzenie nie podlega zwrotowi niezależnie od tego, kiedy nastąpiło rozwiązanie Umowy, na co Kupujący wyraża zgodę. Opłaty licencyjne oraz uiszczone opłaty za usługi nie podlegają zwrotowi, niezależnie od tego, kiedy nastąpiło rozwiązanie Umowy.
  3. Sprzedawca jest uprawniony do wypowiedzenia Umowy ze skutkiem natychmiastowym w każdym czasie w przypadku:
    - 1) opóźnienia Kupującego w płatnościach na rzecz Sprzedawcy dłuższego niż 60 dni,



- 2) wykorzystywania przez Kupującego rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego niezgodnie z ich przeznaczeniem, w szczególności udostępniania rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego do używania, analizowania lub testowania osobom nieuprawnionym,
- 3) naruszenia praw autorskich przysługujących Sprzedawcy lub innego znaczącego naruszania przez Kupującego postanowień Umowy,
- 4) wypowiedzenia umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, o której mowa w § 6 Umowy.
4. Wypowiedzenie Umowy przez Sprzedawcę w trybie określonym w ust. 3 pkt. 1-3 niniejszego paragrafu następuje po uprzednim wezwaniu Kupującego do zaniechania naruszeń lub usunięcia ich skutków we wskazanym terminie.
5. Wypowiedzenie oraz wezwanie o którym mowa w ust. 3 i 4 powyżej, pod sankcją nieważności wymaga złożenia oświadczenia:
  - 1) w formie pisemnej w postaci papierowej przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Sprzedawcy. Oświadczenie powinno zostać doręczone Kupującemu za potwierdzeniem odbioru, albo
  - 2) w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Sprzedawcy oraz powinno zostać doręczone do Kupującego na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy, albo
  - 3) w formie dokumentowej – poprzez jego udostępnienie w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.

#### § 9 Tajemnica przedsiębiorstwa i informacja publiczna

1. Sprzedawca oświadcza, że znany jest mu fakt, iż treść Umowy, a w szczególności dane identyfikujące Sprzedawcę, przedmiot Umowy i wysokość wynagrodzenia, stanowią informację publiczną w rozumieniu art. 1 ust. 1 ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej, która podlega udostępnieniu w trybie określonym w przedmiotowej ustawie.
2. Kupujący oświadcza, że znany jest mu fakt, iż dane techniczne rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, dokumentacja przetwarzania danych osobowych, dane technologiczne rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego oraz informacje organizacyjne przedsiębiorstwa Sprzedawcy oraz inne informacje o rozwiązaniach wchodzących w skład Planu Kompleksowego i przedsiębiorstwie Sprzedawcy, posiadające wartość gospodarczą, stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa Sprzedawcy.
3. Kupujący zobowiązuje się zachować poufność informacji stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa Sprzedawcy, w szczególności zobowiązuje się, że udzielając informacji publicznej nie ujawni tajemnicy przedsiębiorstwa Sprzedawcy.

#### § 10 Postanowienia końcowe

1. Strony oświadczają, że są reprezentowane przez osoby posiadające umocowanie do zawarcia Umowy oraz, że posiadają środki finansowe i zaplecze techniczno-organizacyjne do jej wykonania zgodnie z jej treścią.
2. Jako adresy dla doręczeń dla korespondencji związanej z Umową Strony wskazują:
  - 1) w przypadku korespondencji prowadzonej w postaci papierowej:
    - (i) dla Sprzedawcy – adres siedziby Sprzedawcy,
    - (ii) dla Kupującego – adres siedziby placówki oświatowej, o której mowa w komparycji Umowy.
  - 2) w przypadku korespondencji prowadzonej w postaci elektronicznej:



(i) dla Sprzedawcy – [umowy@librus.pl](mailto:umowy@librus.pl),

(ii) dla Kupującego – adres e-mail używany przez Kupującego w związku z realizacją Umowy.

3. Strony zgodnie postanawiają, że w Dacie Początku Licencji rozwiązaniu ulegają następujące, łączące Strony umowy:

- 1) umowa na użytkowanie aplikacji e-Świadectwa nr 4659/03/BT/2016
- 2) umowa na użytkowanie aplikacji e-Sekretariat nr 1658/03/BT/2016

oraz, że nie będą zgłaszały wobec siebie żadnych roszczeń w związku z rozwiązaniem umowami.

4. Zmiany w Umowie wymagają pod sankcją nieważności:

- 1) formy pisemnej w przypadku postaci papierowej, albo
- 2) formy elektronicznej, albo
- 3) formy dokumentowej w przypadku postaci elektronicznej.

5. Strony ustalają, iż w przypadku zmiany Umowy dokonanej:

- 1) w formie dokumentowej - dokonanie zmiany Umowy następuje poprzez akceptację przez Kupującego treści zmian za pomocą funkcjonalności udostępnionych w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia,
- 2) w formie elektronicznej - podpisany przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Kupującego plik zawierający treść zmian w Umowie i podpis zostanie doręczony do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy.

5. Strony zgodnie oświadczają, że na podstawie art. 2 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych Umowa nie podlega przepisom wyżej wymienionej ustawy.

6. W sprawach nieuregulowanych w Umowie mają zastosowanie przepisy polskiego prawa.

7. Wszelkie spory, mogące wyniknąć z Umowy, Strony poddają rozstrzygnięciu sądom właściwym ze względu na siedzibę Sprzedawcy.

8. W przypadku Umowy:

- 1) w postaci papierowej Umowę sporządzono w dwóch egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron,
- 2) w postaci elektronicznej plik zawierający treść Umowy dostępny jest w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.

9. Rozwiązanie LIBRUS Synergia zapewnia możliwość pobrania przez Kupującego na swój nośnik plików zamieszczonych w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.

10. Podpisując Umowę przyjmuję do wiadomości fakt, że jakiegokolwiek skreślenia, dopiski, ręczne poprawki lub ingerencja w dokument elektroniczny Umowy mająca wpływ na treść jej postanowień będą skutkować ich nieważnością.

Signed by /  
Podpisano przez:Dagmara  
MamerskaDate / Data:  
2022-12-28 14:00Sprzedawca<sup>1</sup>Dyrektor  
Sylvia DmowskaKupujący (data i czytelny podpis)<sup>2</sup>SZKOŁA PODSTAWOWA  
w Goszczanowie  
66-530 Drezdenko  
tel./fax 095/ 762-42-11

<sup>1</sup> dotyczy umowy podpisanej w formie pisemnej w postaci papierowej

<sup>2</sup> dotyczy umowy podpisanej w formie pisemnej w postaci papierowej

Znajduje się w pliku  
finansowym na 2023r.  
801-80101-4300

Inspektor  
ds. Księgowości  
Anna Kępis

3.430,00 brutto

Sprawdzono z białą listą

podatników VAT

data... 28.12.2022r.

podpis... Anna Kępis

Z up. Burmistrza

Wioletta Szafranska  
inspektor ds. Księgowości

## Aneks nr AN/2022/12/MK/12/208543/1

do umowy na użytkowanie zestawu rozwiązań informatycznych nr UM/2022/12/MK/136/208543/5 (dalej: Umowa), zawarty w Katowicach pomiędzy:

Librus spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp. k. z siedzibą w Katowicach przy al. Korfantego 193 (40 -153), wpisaną do Rejestru Przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Katowice – Wschód w Katowicach, VIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod nr KRS 0000630561, NIP: 6342622989, REGON: 240547379, zwaną dalej Sprzedawcą, i reprezentowaną przez:

Panią Dagmarę Mamerską, działającą na podstawie rozłącznego (uprawnającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 03.01.2022 r.,

albo

Panią Ewelinę Helbin, działającą na podstawie rozłącznego (uprawnającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 03.01.2022 r.,

a

Gminą Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025 - Szkołą Podstawową w Goszczanowie, 66-530 Drezdenko, ul. Goszczanowo 18a zwaną dalej Kupującym, której reprezentantem jest Pani Sylwia Dworecka – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Goszczanowie

Sprzedawca i Kupujący (łącznie zwani dalej Stronami) zawarli aneks o następującej treści:

Niniejszy aneks zostaje zawarty z dniem jego podpisania przez ostatnią ze Stron, a w przypadku zawarcia aneksu w formie dokumentowej, za dzień zawarcia aneksu Strony przyjmują dzień zatwierdzenia go przez Kupującego w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia, o którym mowa w Umowie.

## § 1

Strony zgodnie postanawiają zmienić oznaczenie Kupującego w komparycji Umowy w ten sposób, że przyjmuje ono brzmienie:

Gminą Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025 - Szkołą Podstawową w Goszczanowie, 66-530 Drezdenko, ul. Goszczanowo 18a zwaną dalej Kupującym, której reprezentantem jest Pani Sylwia Dworecka – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Goszczanowie, przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy - Pani Aleksandry Lachowicz

## § 2

1. Pozostałe postanowienia Umowy pozostają bez zmian.
2. Wszelkie zmiany niniejszego aneksu wymagają dla swej ważności zachowania:
  - a) formy pisemnej w przypadku postaci papierowej, albo
  - b) formy elektronicznej, albo





**LIBRUS®**  
wspieramy oświatę

Librus spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp. k.

al. Korfańskiego 193, 40-153 Katowice

www.librus.pl, e-mail librus@librus.pl, tel. (32) 350 85 85, faks (32) 258 12 86

c) formy dokumentowej w przypadku postaci elektronicznej.

3. Strony ustalają, iż w przypadku zmiany niniejszego aneksu dokonanej:

a) w formie dokumentowej - dokonanie zmiany niniejszego aneksu następuje poprzez akceptację przez Kupującego treści zmian za pomocą funkcjonalności udostępnionych w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia, o którym mowa w Umowie;

b) w formie elektronicznej - podpisany przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Kupującego plik zawierający treść zmian w niniejszym aneksie i podpis zostanie doręczony do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy.

4. W przypadku aneksu:

a) w postaci papierowej, aneks sporządzono w dwóch egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron,

b) w postaci elektronicznej, plik zawierający treść aneksu dostępny jest w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia, o którym mowa w Umowie.

5. Podpisując niniejszy aneks przyjmują do wiadomości fakt, że jakiegokolwiek skreślenia, dopiski, ręczne poprawki lub ingerencja w dokument elektroniczny niniejszego aneksu mające wpływ na treść jego postanowień będą skutkować ich nieważnością.



Signed by /  
Podpisano przez:

Ewelina Helbin

Date / Data:  
2022-12-29  
14:30

.....  
Sprzedawca

SZKOLA : MŁCZĄCA  
w G. : Czarnowie  
36-53 : Brezdenko  
tel./fax : 762-42-11

Dyrektor  
Sylwia Dłotowska

Kupujący

(data i czytelny podpis)<sup>1</sup>

<sup>1</sup> dotyczy aneksu podpisanego w formie pisemnej w postaci papierowej

Znajduje się w pliku  
finansowym  
801-80101-4300  
34301-61115

Inspektor  
ds. Księgowości

Anna Perus

Sprawdzono z białą  
podatkową VAT

data: 29.12.2022  
podpis: Anna Perus

29.12.2022

Z up. Burmistrza

Wioletta Budzińska  
Inspektor ds. Księgowości



## UMOWA NA UŻYTKOWANIE ZESTAWU ROZWIĄZAŃ INFORMATYCZNYCH NR UM/2023/12/MK/01/208543/9

zawarta w Katowicach pomiędzy:

**Librus spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp. k.** z siedzibą w Katowicach przy al. Korfantego 193, wpisaną do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Katowice - Wschód w Katowicach, VIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod nr KRS 0000630561, NIP: 6342622989, REGON: 240547379, zwaną dalej **Sprzedawcą** i reprezentowaną przez:

Panią Patrycję Gawron, działającą na podstawie rozłącznego (uprawniającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 28.08.2023 r.,

albo

Panią Ewelinę Helbin, działającą na podstawie rozłącznego (uprawniającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 02.01.2023 r.,

a

**Gminą Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025 - Szkołą Podstawową w Goszczanowie, 66-530 Drezdenko, ul. Goszczanowo 18a**, zwaną dalej **Kupującym**, której reprezentantem jest Pani Urszula Olender – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Goszczanowie, przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy p. Joanny Bajcar.

Sprzedawca i Kupujący (łącznie zwani dalej **Stronami**) zawarli Umowę o następującej treści:

Umowa zostaje zawarta z dniem jej podpisania przez ostatnią ze Stron, a w przypadku zawarcia umowy w formie dokumentowej, za dzień zawarcia umowy Strony przyjmują dzień zatwierdzenia umowy przez Kupującego w Dedykowanym panelu rozwiązań **LIBRUS Synergia**.

### § 1 Definicje

Na potrzeby Umowy definiuje się następujące pojęcia:

1. **Strona WWW** – strona dostępna pod adresem [www.plany.librus.pl](http://www.plany.librus.pl), zawierająca opis rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego;
2. **Umowa** – niniejsza umowa zawarta przez Sprzedawcę i Kupującego;
3. **Plan Kompleksowy** – łącznie zestaw rozwiązań informatycznych, na który składają się:
  - a) **rozwiązanie LIBRUS Synergia** w wariantcie **SYSTEMA** - wspomagające placówki szkolne w pracy z uczniami, oferowane w modelu SaaS (oprogramowanie jako usługa);
  - b) **rozwiązanie e-Świadectwa** - usprawniające proces sporządzenia i drukowania świadectw szkolnych oraz arkuszy ocen, dla etapów: szkoła podstawowa 1-3 oraz 4-8, liceum, technikum, szkoła branżowa, szkoła policealna, oferowane w modelu SaaS;



- c) rozwiązanie e-Sekretariat – usprawniające pracę szkolnego sekretariatu, oferowane w modelu SaaS;
- d) rozwiązanie Plan Lekcji – usprawniające proces przygotowywania szkolnego planu lekcji w dwóch wersjach: e-Plan Lekcji (wersja online rozwiązania oferowana w modelu SaaS) oraz Plan Lekcji w wersji desktop (wersja rozwiązania instalowana w pamięci komputera Kupującego).

Integralną częścią rozwiązań wymienionych w lit. a – c niniejszego ustępu jest API (interfejs systemowy) wraz z wewnętrznym centrum autoryzacyjnym;

- 4. Dedykowany panel rozwiązania LIBRUS Synergia – panel przeznaczony do zawierania Umowy między Stronami, w szczególności w formie dokumentowej, udostępniony osobom umocowanym do dokonywania czynności prawnych;
- 5. Licencja – prawo do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego;
- 6. Data Początku Licencji – data, od której jest udzielona Licencja zdefiniowana w § 3 ust. 1;
- 7. Okres Licencjonowania – okres, na który jest udzielona Licencja, liczony od Daty Początku Licencji do 31.12.2024r.

## § 2 Przedmiot Umowy

- 1. Przedmiotem Umowy jest określenie zakresu oraz zasad świadczenia usług przez Sprzedawcę na rzecz Kupującego oraz ich praw i obowiązków.
- 2. Zakres świadczenia, które Sprzedawca jest zobowiązany spełnić na rzecz Kupującego obejmuje udzielenie Licencji na Plan Kompleksowy na Okres Licencjonowania.

|    | Rodzaj                                                                          | Cena brutto |
|----|---------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 1. | Licencja na Plan Kompleksowy w Okresie Licencjonowania (dla liczby Uczniów: 54) | 3 570,00 zł |

## § 3 Czas trwania Umowy

- 1. Umowa zostaje zawarta na czas określony liczony od dnia jej zawarcia do dnia kończącego Okres Licencjonowania. Datę Początku Licencji ustala się na dzień 01.01.2024r.
- 2. Strony zgodnie postanawiają, że w przypadku, gdy Data Początku Licencji jest datą wcześniejszą niż data zawarcia Umowy, postanowienia Umowy są skuteczne również dla okresu od Daty Początku Licencji do daty zawarcia Umowy.

## § 4 Wynagrodzenie

- 1. Kupujący zapłaci Sprzedawcy łącznie kwotę 3 570,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset siedemdziesiąt złotych) brutto tytułem wynagrodzenia za świadczenie wskazane w § 2 ust. 2 Umowy. Wynagrodzenie stanowi całkowity koszt wykonania Umowy przez Sprzedawcę w okresie jej obowiązywania.
- 2. Zapłata ceny, o której mowa w ust. 1 powyżej, nastąpi na podstawie faktury VAT wystawionej przez Sprzedawcę, przelewem na jego konto bankowe wskazane na fakturze, w terminie 14 dni od daty wystawienia faktury.
- 3. Faktura, o której mowa w ust. 2 powyżej jako nabywcę/podatnika będzie wskazywać: Gmina Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025, a jako odbiorcę/płatnika placówkę oświatową, o której mowa w komparycji Umowy.



4. Wynagrodzenie zostało obliczone w oparciu o liczbę uczniów zadeklarowaną przez Kupującego w §2 ust. 2 Umowy. Kupujący niniejszym oświadcza, że w trakcie całego okresu trwania Umowy, liczba uczniów uczących się w placówce Kupującego nie będzie wyższa niż zadeklarowana.
5. Sprzedawca oświadcza, że rachunki bankowe Sprzedawcy, służące do rozliczenia przedmiotu Umowy spełniają wymogi na potrzeby mechanizmu podzielonej płatności (split payment), tzn. że do ww. rachunków bankowych jest przypisany rachunek VAT.
6. Sprzedawca oświadcza, że wyraża zgodę na dokonywanie przez Kupującego płatności w systemie podzielonej płatności (split payment).
7. Sprzedawca oświadcza, że rachunki wskazane na fakturze zostały wskazane w zgłoszeniu złożonym przez Sprzedawcę do naczelnika właściwego urzędu skarbowego i znajdują się na tzw. „białej liście podatników VAT”, o której mowa w art. 96b ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

#### § 5 Warunki udzielenia Licencji

1. Sprzedawca oświadcza, że jest uprawniony do udzielania Licencji, z zastrzeżeniem ust. 11 poniżej na warunkach wskazanych w Umowie.
2. Sprzedawca udziela Kupującemu niewyłącznej, nieprzenoszalnej i niezbywalnej Licencji na Plan Kompleksowy, w Okresie Licencjonowania, na polach eksploatacji wskazanych w ust. 3 poniżej.
3. Sprzedawca udziela Kupującemu Licencji na Plan Kompleksowy na następujących polach eksploatacji:
  - 1) korzystanie ze wszystkich funkcjonalności rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w ramach zakupionego wariantu;
  - 2) uruchamianie, wyświetlanie, uzyskiwanie dostępu;
  - 3) wprowadzanie danych, aktualizacja danych, kasowanie danych.
4. Kupujący będzie korzystać z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego wyłącznie w zakresie własnej działalności edukacyjnej, dydaktycznej i oświatowej.
5. Kupujący nie będzie korzystał z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w żadnym innym celu, niż cel wskazany w Umowie, w szczególności w żadnym celu zarobkowym i celu prowadzenia szkoleń dla osób innych niż pracownicy Kupującego.
6. Kupujący będzie korzystał z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w sposób zgodny z przepisami prawa oraz dobrymi obyczajami.
7. Kupujący nie upoważni do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego żadnego innego podmiotu (zakaz sublicencji), ani też nie przeniesie Licencji, ani nie upoważni innego podmiotu do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, w szczególności na podstawie umowy najmu, dzierżawy lub użyczenia.
8. Sprzedawca gwarantuje serwisowanie rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego przez Okres Licencjonowania. Sprzedawca zobowiązuje się do świadczenia usług pomocy technicznej telefonicznie oraz elektronicznie, a także do zabezpieczenia i archiwizowania danych wprowadzonych do rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w Okresie Licencjonowania.
9. Kupujący zapozna się z Regulaminami rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, dostępnym pod adresem [www.synergia.librus.pl/regulamin](http://www.synergia.librus.pl/regulamin), <http://swiadectwa.librus.pl/regulamin> oraz <http://sekretariat.librus.pl/regulamin> i będzie się do nich stosował.
10. Sprzedawca zobowiązuje się przekazać Kupującemu indywidualne i niepowtarzalne kody dostępu do serwera oraz konta administratora, gdzie przechowywane będą dane



wprowadzone przez Kupującego, do bazy danych rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego. Kody dostępu będą aktywne przez Okres Licencjonowania.

11. Sprzedawca oświadcza, że Licencja na rozwiązanie Plan lekcji udzielana jest Kupującemu przez aSc Applied Software Consultants s.r.o. z siedzibą na Słowacji (Svoradova 7, 811 03 Bratislava), a jej warunki (za wyjątkiem Okresu Licencjonowania) zostały określone w umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych dostępnej po zalogowaniu do wskazanego rozwiązania w wersji online. Ponadto Sprzedawca oświadcza, że jest wyłącznie dystrybutorem rozwiązania Plan Lekcji.

#### § 6 Dane osobowe

1. Zasady i warunki dotyczące przetwarzania danych osobowych dla rozwiązań składających się na Plan Kompleksowy (z zastrzeżeniem ust. 2 poniżej) zostały określone w odrębnej umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych zawartej między Stronami.
2. Zasady i warunki dotyczące przetwarzania danych osobowych w związku z korzystaniem z rozwiązania Plan Lekcji zostały określone w umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych, o której mowa w § 5 ust. 11 Umowy.

#### § 7 Odpowiedzialność

1. Łączna odpowiedzialność Sprzedawcy za roszczenia wynikające z niniejszej Umowy jest ograniczona do 50% kwoty wynagrodzenia brutto zapłaconej Sprzedawcy za Plan Kompleksowy lub usługę, które stanowią bezpośrednią podstawę tych roszczeń.
2. Sprzedawca nie jest odpowiedzialny za niewykonanie Umowy, spowodowane zdarzeniami i okolicznościami, za które nie ponosi odpowiedzialności.

#### § 8 Rozwiązanie Umowy

1. Strony dopuszczają możliwość wypowiedzenia Umowy przez Kupującego w okresie jej obowiązywania, ze skutkiem na koniec miesiąca kalendarzowego następującego po miesiącu, w którym złożone zostało oświadczenie o wypowiedzeniu Umowy.

Wypowiedzenie Umowy, pod sankcją nieważności, wymaga złożenia oświadczenia:

- 1) w formie pisemnej w postaci papierowej przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Kupującego. Oświadczenie powinno zostać doręczone Sprzedawcy za potwierdzeniem odbioru, albo
  - 2) w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Kupującego oraz powinno zostać doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy, albo
  - 3) w formie dokumentowej w postaci wiadomości e-mail zawierającej imię i nazwisko oraz stanowisko/funkcję osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Kupującego. Oświadczenie powinno zostać doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy.
2. W przypadku wypowiedzenia Umowy przez Kupującego lub rozwiązania Umowy przez Sprzedawcę w trybie ust. 3 poniżej, wynagrodzenie o którym mowa w § 4 ust. 1 należy się Sprzedawcy w całości za cały Okres Licencjonowania, a już zapłacone wynagrodzenie nie podlega zwrotowi niezależnie od tego, kiedy nastąpiło rozwiązanie Umowy, na co Kupujący wyraża zgodę. Opłaty licencyjne oraz uiszczone opłaty za usługi nie podlegają zwrotowi, niezależnie od tego, kiedy nastąpiło rozwiązanie Umowy.



3. Sprzedawca jest uprawniony do wypowiedzenia Umowy ze skutkiem natychmiastowym w każdym czasie w przypadku:
  - 1) opóźnienia Kupującego w płatnościach na rzecz Sprzedawcy dłuższego niż 60 dni,
  - 2) wykorzystywania przez Kupującego rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego niezgodnie z ich przeznaczeniem, w szczególności udostępniania rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego do używania, analizowania lub testowania osobom nieuprawnionym,
  - 3) naruszenia praw autorskich przysługujących Sprzedawcy lub innego znaczącego naruszania przez Kupującego postanowień Umowy,
  - 4) wypowiedzenia umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, o której mowa w § 6 Umowy.
4. Wypowiedzenie Umowy przez Sprzedawcę w trybie określonym w ust. 3 pkt. 1-3 niniejszego paragrafu następuje po uprzednim wezwaniu Kupującego do zaniechania naruszeń lub usunięcia ich skutków we wskazanym terminie.
5. Wypowiedzenie oraz wezwanie o którym mowa w ust. 3 i 4 powyżej, pod sankcją nieważności wymaga złożenia oświadczenia:
  - 1) w formie pisemnej w postaci papierowej przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Sprzedawcy. Oświadczenie powinno zostać doręczone Kupującemu za potwierdzeniem odbioru, albo
  - 2) w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Sprzedawcy oraz powinno zostać doręczone do Kupującego na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy, albo
  - 3) w formie dokumentowej – poprzez jego udostępnienie w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.

#### § 9 Tajemnica przedsiębiorstwa i informacja publiczna

1. Sprzedawca oświadcza, że znany jest mu fakt, iż treść Umowy, a w szczególności dane identyfikujące Sprzedawcę, przedmiot Umowy i wysokość wynagrodzenia, stanowią informację publiczną w rozumieniu art. 1 ust. 1 ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej, która podlega udostępnieniu w trybie określonym w przedmiotowej ustawie.
2. Kupujący oświadcza, że znany jest mu fakt, iż dane techniczne rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, dokumentacja przetwarzania danych osobowych, dane technologiczne rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego oraz informacje organizacyjne przedsiębiorstwa Sprzedawcy oraz inne informacje o rozwiązaniach wchodzących w skład Planu Kompleksowego i przedsiębiorstwie Sprzedawcy, posiadające wartość gospodarczą, stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa Sprzedawcy.
3. Kupujący zobowiązuje się zachować poufność informacji stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa Sprzedawcy, w szczególności zobowiązuje się, że udzielając informacji publicznej nie ujawni tajemnicy przedsiębiorstwa Sprzedawcy.

#### § 10 Postanowienia końcowe

1. Strony oświadczają, że są reprezentowane przez osoby posiadające umocowanie do zawarcia Umowy oraz, że posiadają środki finansowe i zaplecze techniczno-organizacyjne do jej wykonania zgodnie z jej treścią.
2. Jako adresy dla doręczeń dla korespondencji związanej z Umową Strony wskazują:
  - 1) w przypadku korespondencji prowadzonej w postaci papierowej:
    - (i) dla Sprzedawcy – adres siedziby Sprzedawcy,



- (ii) dla Kupującego – adres siedziby placówki oświatowej, o której mowa w komparycji Umowy.
- 2) w przypadku korespondencji prowadzonej w postaci elektronicznej:
- (i) dla Sprzedawcy – [umowy@librus.pl](mailto:umowy@librus.pl),
- (ii) dla Kupującego – adres e-mail używany przez Kupującego w związku z realizacją Umowy.
3. Zmiany w Umowie wymagają pod sankcją nieważności:
- 1) formy pisemnej w przypadku postaci papierowej, albo
- 2) formy elektronicznej, albo
- 3) formy dokumentowej w przypadku postaci elektronicznej.
4. Strony ustalają, iż w przypadku zmiany Umowy dokonanej:
- 1) w formie dokumentowej - dokonanie zmiany Umowy następuje poprzez akceptację przez Kupującego treści zmian za pomocą funkcjonalności udostępnionych w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia,
- 2) w formie elektronicznej - podpisany przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Kupującego plik zawierający treść zmian w Umowie i podpis zostanie doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy.
5. Strony zgodnie oświadczają, że na podstawie art. 2 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych Umowa nie podlega przepisom wyżej wymienionej ustawy.
6. W sprawach nieuregulowanych w Umowie mają zastosowanie przepisy polskiego prawa.
7. Wszelkie spory, mogące wyniknąć z Umowy, Strony poddają rozstrzygnięciu sądom właściwym ze względu na siedzibę Sprzedawcy.
8. W przypadku Umowy:
- 1) w postaci papierowej Umowę sporządzono w dwóch egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron,
- 2) w postaci elektronicznej plik zawierający treść Umowy dostępny jest w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.
9. Rozwiązanie LIBRUS Synergia zapewnia możliwość pobrania przez Kupującego na swój nośnik plików zamieszczonych w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.
10. Podpisując Umowę przyjmuję do wiadomości fakt, że jakiegokolwiek skreślenia, dopiski, ręczne poprawki lub ingerencja w dokument elektroniczny Umowy mająca wpływ na treść jej postanowień będą skutkować ich nieważnością.

Signed by /  
Podpisano przez:Patrycja  
Weronika GawronDate / Data:  
2023-12-05 10:36.....  
Sprzedawca<sup>1</sup>

p.o. DYREKTOR

Kupujący (data i czytelny podpis)<sup>2</sup>

SKARBNIK GMINY

<sup>1</sup> dotyczy umowy podpisanej w formie pisemnej w postaci papierowej<sup>2</sup> dotyczy umowy podpisanej w formie pisemnej w postaci papierowej

Znajduje się w plenie  
finansowym  
801-82101-4300

inspektor  
ds. Księgowości  
Anna Perus

Sprawdzono z białą listą

podatników VAT

data: 05.12.2023.

podpis: ds. Księgowości

Anna Perus



## UMOWA NA UŻYTKOWANIE ZESTAWU ROZWIĄZAŃ INFORMATYCZNYCH NR UM/2024/12/MK/01/208543/0

zawarta w Katowicach pomiędzy:

**Librus sp. z o.o.** z siedzibą w Katowicach przy al. Korfantego 193, wpisaną do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Katowice - Wschód w Katowicach, VIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod nr KRS 0001104202, NIP: 6342622989, REGON: 240547379, kapitał zakładowy: 173 000,00 zł, zwaną dalej **Sprzedawcą** i reprezentowaną przez:

Panią Patrycję Gawron, działającą na podstawie rozłącznego (uprawnającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 01.07.2024 r.,

albo

Panią Ewelinę Helbin, działającą na podstawie rozłącznego (uprawnającego do samodzielnego działania) pełnomocnictwa rodzajowego udzielonego w dniu 01.07.2024 r.,

a

Gminą Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025 - Szkołą Podstawową w Goszczanowie, 66-530 Drezdenko, ul. Goszczanowo 18a, zwaną dalej **Kupującym**, której reprezentantem jest Pani Urszula Olender – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Goszczanowie przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy Joanny Bajcar.

Sprzedawca i Kupujący (łącznie zwani dalej **Stronami**) zawarli Umowę o następującej treści:

Umowa zostaje zawarta z dniem jej podpisania przez ostatnią ze Stron, a w przypadku zawarcia umowy w formie dokumentowej, za dzień zawarcia umowy Strony przyjmują dzień zatwierdzenia umowy przez Kupującego w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.

### § 1 Definicje

Na potrzeby Umowy definiuje się następujące pojęcia:

1. **Strona WWW** – strona dostępna pod adresem [www.plany.librus.pl](http://www.plany.librus.pl), zawierająca opis rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego;
2. **Umowa** – niniejsza umowa zawarta przez Sprzedawcę i Kupującego;
3. **Plan Kompleksowy** – łącznie zestaw rozwiązań informatycznych, na który składają się:
  - a) rozwiązanie LIBRUS Synergia w wariantcie SYSTEMA- wspomagające placówki szkolne w pracy z uczniami, oferowane w modelu SaaS (oprogramowanie jako usługa);
  - b) rozwiązanie e-Świadectwa - usprawniające proces sporządzenia i drukowania świadectw szkolnych oraz arkuszy ocen, dla etapów: szkoła podstawowa 1-3 oraz 4-8, liceum, technikum, szkoła branżowa, szkoła policealna, oferowane w modelu SaaS;

- c) rozwiązanie e-Sekretariat – usprawniające pracę szkolnego sekretariatu, oferowane w modelu SaaS;
- d) rozwiązanie Plan Lekcji – usprawniające proces przygotowywania szkolnego planu lekcji w dwóch wersjach: e-Plan Lekcji (wersja online rozwiązania oferowana w modelu SaaS) oraz Plan Lekcji w wersji desktop (wersja rozwiązania instalowana w pamięci komputera Kupującego).

Integralną częścią rozwiązań wymienionych w lit. a – c niniejszego ustępu jest API (interfejs systemowy) wraz z wewnętrznym centrum autoryzacyjnym;

- 4. Dedykowany panel rozwiązania LIBRUS Synergia – panel przeznaczony do zawierania Umowy między Stronami, w szczególności w formie dokumentowej, udostępniony osobom umocowanym do dokonywania czynności prawnych;
- 5. Licencja – prawo do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego;
- 6. Data Początku Licencji – data, od której jest udzielona Licencja zdefiniowana w § 3 ust. 1;
- 7. Okres Licencjonowania – okres, na który jest udzielona Licencja, liczony od Daty Początku Licencji do 31.12.2025 r.

## § 2 Przedmiot Umowy

- 1. Przedmiotem Umowy jest określenie zakresu oraz zasad świadczenia usług przez Sprzedawcę na rzecz Kupującego oraz ich praw i obowiązków.
- 2. Zakres świadczenia, które Sprzedawca jest zobowiązany spełnić na rzecz Kupującego obejmuje udzielenie Licencji na Plan Kompleksowy na Okres Licencjonowania.

|    | Rodzaj                                                                          | Cena brutto |
|----|---------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 1. | Licencja na Plan Kompleksowy w Okresie Licencjonowania (dla liczby Uczniów: 44) | 3 630,00 zł |

## § 3 Czas trwania Umowy

- 1. Umowa zostaje zawarta na czas określony liczony od dnia jej zawarcia do dnia kończącego Okres Licencjonowania. Datę Początku Licencji ustala się na dzień 01.01.2025 r.
- 2. Strony zgodnie postanawiają, że w przypadku, gdy Data Początku Licencji jest datą wcześniejszą niż data zawarcia Umowy, postanowienia Umowy są skuteczne również dla okresu od Daty Początku Licencji do daty zawarcia Umowy.

## § 4 Wynagrodzenie

- 1. Kupujący zapłaci Sprzedawcy łącznie kwotę 3 630,00 zł (słownie: trzy tysiące sześćset trzydzieści złotych) brutto tytułem wynagrodzenia za świadczenie wskazane w § 2 ust. 2 Umowy. Wynagrodzenie stanowi całkowity koszt wykonania Umowy przez Sprzedawcę w okresie jej obowiązywania.
- 2. Zapłata ceny, o której mowa w ust. 1 powyżej, nastąpi na podstawie faktury VAT wystawionej przez Sprzedawcę, przelewem na jego konto bankowe wskazane na fakturze, w terminie 14 dni od daty wystawienia faktury.
- 3. Faktura, o której mowa w ust. 2 powyżej jako nabywcę/podatnika będzie wskazywać: Gmina Drezdenko, 66-530 Drezdenko, Warszawska 1, NIP: 5950007025 a jako odbiorcę/płatnika placówkę oświatową, o której mowa w komparycji Umowy.
- 4. Wynagrodzenie zostało obliczone w oparciu o liczbę uczniów zadeklarowaną przez Kupującego w §2 ust. 2 Umowy. Kupujący niniejszym oświadcza, że w trakcie całego okresu



trwania Umowy, liczba uczniów uczących się w placówce Kupującego nie będzie wyższa niż zadeklarowana.

5. Sprzedawca oświadcza, że rachunki bankowe Sprzedawcy, służące do rozliczenia przedmiotu Umowy spełniają wymogi na potrzeby mechanizmu podzielonej płatności (split payment), tzn. że do ww. rachunków bankowych jest przypisany rachunek VAT.
6. Sprzedawca oświadcza, że wyraża zgodę na dokonywanie przez Kupującego płatności w systemie podzielonej płatności (split payment).
7. Sprzedawca oświadcza, że rachunki wskazane na fakturze zostały wskazane w zgłoszeniu złożonym przez Sprzedawcę do naczelnika właściwego urzędu skarbowego i znajdują się na tzw. „białej liście podatników VAT”, o której mowa w art. 96b ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

#### § 5 Warunki udzielenia Licencji

1. Sprzedawca oświadcza, że jest uprawniony do udzielania Licencji, z zastrzeżeniem ust. 11 poniżej na warunkach wskazanych w Umowie.
2. Sprzedawca udziela Kupującemu niewyłącznej, nieprzenoszalnej i niezbywalnej Licencji na Plan Kompleksowy, w Okresie Licencjonowania, na polach eksploatacji wskazanych w ust. 3 poniżej.
3. Sprzedawca udziela Kupującemu Licencji na Plan Kompleksowy na następujących polach eksploatacji:
  - 1) korzystanie ze wszystkich funkcjonalności rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w ramach zakupionego wariantu;
  - 2) uruchamianie, wyświetlanie, uzyskiwanie dostępu;
  - 3) wprowadzanie danych, aktualizacja danych, kasowanie danych.
4. Kupujący będzie korzystać z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego wyłącznie w zakresie własnej działalności edukacyjnej, dydaktycznej i oświatowej.
5. Kupujący nie będzie korzystał z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w żadnym innym celu, niż cel wskazany w Umowie, w szczególności w żadnym celu zarobkowym i celu prowadzenia szkoleń dla osób innych niż pracownicy Kupującego.
6. Kupujący będzie korzystał z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w sposób zgodny z przepisami prawa oraz dobrymi obyczajami.
7. Kupujący nie upoważni do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego żadnego innego podmiotu (zakaz sublicencji), ani też nie przeniesie Licencji, ani nie upoważni innego podmiotu do korzystania z rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, w szczególności na podstawie umowy najmu, dzierżawy lub użyczenia.
8. Sprzedawca gwarantuje serwisowanie rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego przez Okres Licencjonowania. Sprzedawca zobowiązuje się do świadczenia usług pomocy technicznej telefonicznie oraz elektronicznie, a także do zabezpieczenia i archiwizowania danych wprowadzonych do rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego w Okresie Licencjonowania.
9. Kupujący zapozna się z Regulaminami rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, dostępnym pod adresem [www.synergia.librus.pl/regulamin](http://www.synergia.librus.pl/regulamin), <http://swiadectwa.librus.pl/regulamin> oraz [regulamin.librus.pl](http://regulamin.librus.pl) i będzie się do nich stosował.
10. Sprzedawca zobowiązuje się przekazać Kupującemu indywidualne i niepowtarzalne kody dostępu do serwera oraz konta administracyjne przechowywane będą dane wprowadzone przez Kupującego, do bazy danych wchodzących w skład Planu Kompleksowego. Kody dostępu będą aktywne przez Okres Licencjonowania.



URSZULA OLSENDER

Dyrektor

11. Sprzedawca oświadcza, że Licencja na rozwiązanie Plan lekcji udzielana jest Kupującemu przez aSc Applied Software Consultants s.r.o. z siedzibą na Słowacji (Svoradova 7, 811 03 Bratislava), a jej warunki (za wyjątkiem Okresu Licencjonowania) zostały określone w umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych dostępnej po zalogowaniu do wskazanego rozwiązania w wersji online. Ponadto Sprzedawca oświadcza, że jest wyłącznie dystrybutorem rozwiązania Plan Lekcji.

#### § 6 Dane osobowe

1. Zasady i warunki dotyczące przetwarzania danych osobowych dla rozwiązań składających się na Plan Kompleksowy (z zastrzeżeniem ust. 2 poniżej) zostały określone w odrębnej umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych zawartej między Stronami.
2. Zasady i warunki dotyczące przetwarzania danych osobowych w związku z korzystaniem z rozwiązania Plan Lekcji zostały określone w umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych, o której mowa w § 5 ust. 11 Umowy.

#### § 7 Odpowiedzialność

1. Łączna odpowiedzialność Sprzedawcy za roszczenia wynikające z niniejszej Umowy jest ograniczona do 50% kwoty wynagrodzenia brutto zapłaconej Sprzedawcy za Plan Kompleksowy lub usługę, które stanowią bezpośrednią podstawę tych roszczeń.
2. Sprzedawca nie jest odpowiedzialny za niewykonanie Umowy, spowodowane zdarzeniami i okolicznościami, za które nie ponosi odpowiedzialności.

#### § 8 Rozwiązanie Umowy

1. Strony dopuszczają możliwość wypowiedzenia Umowy przez Kupującego w okresie jej obowiązywania, ze skutkiem na koniec miesiąca kalendarzowego następującego po miesiącu, w którym złożone zostało oświadczenie o wypowiedzeniu Umowy.

Wypowiedzenie Umowy, pod sankcją nieważności, wymaga złożenia oświadczenia:

- 1) w formie pisemnej w postaci papierowej przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Kupującego. Oświadczenie powinno zostać doręczone Sprzedawcy za potwierdzeniem odbioru, albo
  - 2) w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Kupującego oraz powinno zostać doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy, albo
  - 3) w formie dokumentowej w postaci wiadomości e-mail zawierającej imię i nazwisko oraz stanowisko/funkcję osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Kupującego. Oświadczenie powinno zostać doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy.
2. W przypadku wypowiedzenia Umowy przez Kupującego lub rozwiązania Umowy przez Sprzedawcę w trybie ust. 3 poniżej, wynagrodzenie o którym mowa w § 4 ust. 1 należy się Sprzedawcy w całości za cały Okres Licencjonowania, a już zapłacone wynagrodzenie nie podlega zwrotowi niezależnie od tego, kiedy nastąpiło rozwiązanie Umowy, na co Kupujący wyraża zgodę. Opłaty licencyjne oraz uiszczone opłaty za usługi nie podlegają zwrotowi, niezależnie od tego, kiedy nastąpiło rozwiązanie Umowy.
  3. Sprzedawca jest uprawniony do wypowiedzenia Umowy ze skutkiem natychmiastowym w każdym czasie w przypadku:
    - 1) opóźnienia Kupującego w płatnościach na rzecz Sprzedawcy dłuższego niż 60 dni,



- 2) wykorzystywania przez Kupującego rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego niezgodnie z ich przeznaczeniem, w szczególności udostępniania rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego do używania, analizowania lub testowania osobom nieuprawnionym,
  - 3) naruszenia praw autorskich przysługujących Sprzedawcy lub innego znaczącego naruszenia przez Kupującego postanowień Umowy,
  - 4) wypowiedzenia umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, o której mowa w § 6 Umowy.
4. Wypowiedzenie Umowy przez Sprzedawcę w trybie określonym w ust. 3 pkt. 1-3 niniejszego paragrafu następuje po uprzednim wezwaniu Kupującego do zaniechania naruszeń lub usunięcia ich skutków we wskazanym terminie.
5. Wypowiedzenie oraz wezwanie o którym mowa w ust. 3 i 4 powyżej, pod sankcją nieważności wymaga złożenia oświadczenia:
- 1) w formie pisemnej w postaci papierowej przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Sprzedawcy. Oświadczenie powinno zostać doręczone Kupującemu za potwierdzeniem odbioru, albo
  - 2) w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym osoby umocowanej do dokonywania czynności w imieniu Sprzedawcy oraz powinno zostać doręczone do Kupującego na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy, albo
  - 3) w formie dokumentowej – poprzez jego udostępnienie w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.

#### § 9 Tajemnica przedsiębiorstwa i informacja publiczna

1. Sprzedawca oświadcza, że znany jest mu fakt, iż treść Umowy, a w szczególności dane identyfikujące Sprzedawcę, przedmiot Umowy i wysokość wynagrodzenia, stanowią informację publiczną w rozumieniu art. 1 ust. 1 ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej, która podlega udostępnieniu w trybie określonym w przedmiotowej ustawie.
2. Kupujący oświadcza, że znany jest mu fakt, iż dane techniczne rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego, dokumentacja przetwarzania danych osobowych, dane technologiczne rozwiązań wchodzących w skład Planu Kompleksowego oraz informacje organizacyjne przedsiębiorstwa Sprzedawcy oraz inne informacje o rozwiązaniach wchodzących w skład Planu Kompleksowego i przedsiębiorstwie Sprzedawcy, posiadające wartość gospodarczą, stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa Sprzedawcy.
3. Kupujący zobowiązuje się zachować poufność informacji stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa Sprzedawcy, w szczególności zobowiązuje się, że udzielając informacji publicznej nie ujawni tajemnicy przedsiębiorstwa Sprzedawcy.

#### § 10 Postanowienia końcowe

1. Strony oświadczają, że są reprezentowane przez osoby posiadające umocowanie do zawarcia Umowy oraz, że posiadają środki finansowe i zaplecze techniczno-organizacyjne do jej wykonania zgodnie z jej treścią.
2. Jako adresy dla doręczeń dla korespondencji związanej z Umową Strony wskazują:
  - 1) w przypadku korespondencji prowadzonej w postaci papierowej:
    - (i) dla Sprzedawcy – adres siedziby Sprzedawcy,
    - (ii) dla Kupującego – adres siedziby placówki oświatowej, o której mowa w komparycji Umowy.
  - 2) w przypadku korespondencji prowadzonej w postaci elektronicznej:
    - (i) dla Sprzedawcy – [umowy@librus.pl](mailto:umowy@librus.pl),



- (ii) dla Kupującego – adres e-mail używany przez Kupującego w związku z realizacją Umowy.
3. Zmiany w Umowie wymagają pod sankcją nieważności:
    - 1) formy pisemnej w przypadku postaci papierowej, albo
    - 2) formy elektronicznej, albo
    - 3) formy dokumentowej w przypadku postaci elektronicznej.
  4. Strony ustalają, iż w przypadku zmiany Umowy dokonanej:
    - 1) w formie dokumentowej - dokonanie zmiany Umowy następuje poprzez akceptację przez Kupującego treści zmian za pomocą funkcjonalności udostępnionych w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia,
    - 2) w formie elektronicznej - podpisany przez osobę umocowaną do dokonywania czynności w imieniu Kupującego plik zawierający treść zmian w Umowie i podpis zostanie doręczone do Sprzedawcy na adres e-mail wskazany w § 10 ust. 2 Umowy.
  5. Strony zgodnie oświadczają, że na podstawie art. 2 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych Umowa nie podlega przepisom wyżej wymienionej ustawy.
  6. W sprawach nieuregulowanych w Umowie mają zastosowanie przepisy polskiego prawa.
  7. Wszelkie spory, mogące wyniknąć z Umowy, Strony poddają rozstrzygnięciu sądom właściwym ze względu na siedzibę Sprzedawcy.
  8. W przypadku Umowy:
    - 1) w postaci papierowej Umowę sporządzono w dwóch egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron,
    - 2) w postaci elektronicznej plik zawierający treść Umowy dostępny jest w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.
  9. Rozwiązanie LIBRUS Synergia zapewnia możliwość pobrania przez Kupującego na swój nośnik plików zamieszczonych w Dedykowanym panelu rozwiązania LIBRUS Synergia.
  10. Podpisując Umowę przyjmuję do wiadomości fakt, że jakiegokolwiek skreślenia, dopiski, ręczne poprawki lub ingerencja w dokument elektroniczny Umowy mająca wpływ na treść jej postanowień będą skutkować ich nieważnością.



Signed by /  
Podpisano przez:  
Patrycja  
Weronika Gawron  
Date / Data: .....  
2024-12-09 14:40  
Sprzedawca<sup>1</sup>

SKARBNIK GMINY

Joanna Bajcar

Kupujący (data i czytelny podpis)<sup>2</sup>

<sup>1</sup> dotyczy umowy podpisanej w formie pisemnej w postaci papierowej

<sup>2</sup> dotyczy umowy podpisanej w formie pisemnej w postaci papierowej